

序樂	Prelude
宣召	Call to Worship
頌讚	Worship through Song
經文: 馬太福音9:35-10:15	Scriptures: Matthew 9:35-10:15
信息: 和平之子遇上拒絕之城	Message: Son of Peace meets City of Rejection
講員: 黃曉華長老	Speaker: Elder Howard Huang
回應詩歌: 主禱文	Response: The Lord's Prayer
奉獻禱告	Offering Prayer
歡迎與報告	Welcome & Announcement
三一頌: 生命聖詩# 536	Doxology: Hymn # 536
祝禱	Benediction
阿們頌	Threefold Amen

中文堂成人主日學課程表

班級	教室	帶領同工	同工
福音班	110	呂強	趙陽, 李巧妍, 劉四九, 朱多佳, 唐英傑
會員班 8/2-8/23/2026	303	黃曉華	李汝剛、吳穎哲
宣教月 9/6、9/13、9/20、9/27	Youth Room	宣教委員會	宣教信息與事工介紹
歸納法查經 10/2026開始	303	李汝剛	黃曉華、吳穎哲、谷文琦
約伯記——苦難中的救贖 1/2027開始	303	吳穎哲	李汝剛、劉喆、趙陽

禱告會

	時間	帶領	Zoom 信息
週三晚上	7:30-8:30 PM	牧者/同工	ID 574 252 4125 密碼 072720
週五晨禱	6:00-7:00 AM	牧者/同工	ID 574 252 4125 密碼 072720
週三晚上	7:00-7:40 PM	牧者/同工	ID 312 599 6816 密碼 South

- ◆ 歡迎今天新來的朋友！崇拜結束後，負責接待的弟兄姊妹在大堂門口等您，我們希望更多地認識您並為您介紹我們的教會。
- ◆ 牧者腳蹤：李汝剛牧師和趙水清師母將於7月13日前往馬來西亞參加芝華宣道組織的異象短宣，期間參加第十屆世界華福大會（7/20-24），7月31日回到印城，請弟兄姊妹代禱。
- ◆ 按照教會章程，我們已成立新一屆的執事提名委員會，成員為楊華西牧師、黃曉華長老、吳穎哲姐妹、朱昆弟兄與朱鵬翔弟兄。委員會將開始為2027-2028 年度的新任執事進行提名。懇請弟兄姊妹同心守望，為整個提名與尋求的過程禱告，願主的旨意在教會中成就。
- ◆ 教會最近購買了一批現代排版的和合本聖經，放在大堂座位下，供弟兄姊妹在聽道時查閱和誦讀。
- ◆ 暑期青少年週二活動：暑假期間，教會的青少年團契於每週二在Forest Dale Elementary School 有團體活動，時間是晚上7:30-9:00。邀請父母帶青少年參加。
- ◆ 兒童事工暑期放假時間表：Awana 5/22 - 9/4，中文堂兒童主日學 7/1 - 7/31，英文堂兒童主日學 5/31 - 8/2
- ◆ 今年夏令會定在7/2-5日，地點在Wright State University，報名鏈接為<https://www.mccaretreat.org/>，參加夏令會的家庭可為4-11歲兒童的報名費向教會申請報銷，一個家庭最多可報銷\$50。請在夏令會結束後，憑報名付款收據，遞交教會報銷申請表。
- ◆ 第九屆印州恩愛夫婦營(MER1)開始報名了！請不要錯過這三天兩夜，令人終生難忘，共同建造夫妻生命的營會！時間：9/11(週五)上午9:00至9/13(週日)下午5:00；地點：LaQuinta Inn & Suites, 5120 Victory Dr., Indianapolis, IN 46203 報名截止日期：7/19；聯系人：鄒旭楷、王素琴夫婦，電話：321-2702925；電郵：wsuqin@yahoo.com 要求夫妻全程參加，沒有兒童看顧。報名請上教會網頁填寫：https://ccci.breezechms.com/form/IN_MER_2026。
- ◆ 福音班已開課，時間：主日早上10:30 - 12，地點：110教室，邀請慕道朋友參加。
- ◆ 中文堂成人主日學下半年課程安排：8月：2026年中文堂會員班；宣教月是整個九月的禮拜天，共有四個主日(9/6, 9/13, 9/20, 9/27)；10-12月：歸納法查經，也將有福音班和受洗班。請大家注意主日學表格中各課程的時間和教室。誠邀弟兄姊妹預備心，踴躍參加。
- ◆ 禱告勇士：徵召10-20位禱告勇士，持續地為教會復興禱告，請向汝剛牧師報名。
- ◆ 建造蒙福家庭特會的橫幅已掛在體育館入口處的掛板上，邀請有感動但尚未簽名的弟兄姊妹繼續簽名。
- ◆ 宣教焦點，請為教會支持宣教士代禱。詳情請掃二維碼。
焦點宣教士：三和福音教會



主日事奉同工 Sunday Coworkers

領詩: 神國精兵

報告: 吳穎哲

鋼琴: 戎书汎

直播: 黃穎慧

音響: 黃小毅

投影: 劉鮮菊

輪值執事: 吳穎哲

招待及致候:

渴慕&隱基底

下月招待及致候:

溫柔

Song Leader: The Lord's soldier

Announcer: Ginger Wu

Pianist: Peter Jung

Live streaming: Eunice Huang

Sound: Victor Huang

Proclaim: Vicky Liu

Deacon On Duty: Ginger Wu

Ushers & Greeter:

Kemu & Yinjidi

Next Month's Ushers & Greeters:

Wenrou

上週常費/其它收入 Last Week's Offerings/Other	6 月份常費/其它累積 June Accumulation/Other	植堂奉獻累積 Church Planting Fund
\$10,751.00/ \$700.00	\$10,751.00/ \$700.00	\$98,770.00

每月預算 Monthly Budget	5 月份常費/其它累積 May Accumulation Offerings/Other	3月總結 Mar YTD Net
\$70,779.00	\$82,876.00 / \$1,518.00	\$39,465.00

使用現金信封奉獻的弟兄姊妹, 請務必在信封上填寫您的英文名字與住址, 以便教會在年初的時候給您開免稅收據。使用支票奉獻時擡頭請寫“CCCI”奉獻箱置於會堂門外兩側。您也可以透過教會網頁(CCCI) 奉獻。



上週出席人數 LAST WEEK'S ATTENDANCE

中文堂 Chinese Service	143 (現場)	28 (視頻數)
英文堂 English Service	177 (現場)	
粵語堂 Cantonese Service	21 (現場)	
西北堂 CCCI Northwest	53 (現場)	



教牧團 PASTORAL TEAM

楊華西主領牧師 Lead Pastor Rev. Justin Young
 李汝剛牧師 Associate Pastor Rev. Rugang Li
 易明榮譽牧師 Emeritus Pastor Rev. Philip Dich
 李迎雪傳道 Northwest Campus Pastor Yingxue Li

建造我們的家庭

家

Joshua 24:15

至於我和我家, 我們必定專奉耶和華

Building Our Family

主日崇拜 **Sunday Worship**

中文堂	Chinese	9:00 am
英文堂	English	11:00 am
粵語堂	Cantonese	11:00 am

印城華人教會

Chinese Community Church of Indianapolis

3405 E. 116th St. Carmel, IN 46033
 (317) 706-0433
indychinesechurch.org